

pontifice e il ducha di Valentines. *Item*, il ducha dà danari a X capi, vol far fanti 4000, et dà do page a le zente d'arme sue, sì che si traze danari a furia per ogni via.

*Da Napoli, di sier Francesco Morexini, doctor, orator, da 22.* Come dom Joseph Hemanuel, ebreo, li mostrò letere di X et undese, da Messina, di don Consalvo Fernandes, vol li mandì 1000 lanze et peti; li à dito li scrivi, vadi in Levante. *Item*, ozi il re li comunicò letere abute da domino Jacomo Rocho, suo orator, restato infermo a Leze. Dice a di 12 et 13, di la Valona, quel sanzacho haver auto il secondo comandamento, debbi cavar l'arma' di la Vajussa fuori, et presto sperava aver Modom, et vol venir a unirse con questa, et andar a Corfù. Poi li disse aver mandato a dimandar al papa il principe don Alfonxo, dice di Salerno, vol dir di Bexagne; e il papa à retento tre soi homeni *etc.* *Item*, era lì in camera el signor Fabricio Colona, venuto lì per caxon di le novità hanno fato Orssini a quelli di Aqua Sparta; e si duol il signor Bortolo d' Alviano vol dar artilarie *etc.*, e à mandà uno canom contra; prega scrivi a la Signoria, admonissi ditto Alviano.

*El ditto orator, di 23.* Come era zonto el Zustignan, andò a Messina, zonse a di X; manda letere di Francesco Florian, doctor, di 15, 16 et 17. Il sumario di le qual sarà qui soto posto.

*Da Messina, di Francesco Florian, doctor, a la Signoria nostra, di 15.* Come a di... zonse lì, e a hora una di note fo dal capetanio di l'armada; li expose, exortò, venisse in nostro sochorosso; li mostrò il pericolo di la ixola de Sicilia, si turchi spontava Modom. Li rispose bone parole. Et era venuto lì senza comision di la Signoria. Li disse l'orator lo mandava, qual havia commission *plena*, et perhò esso capetanio voleva scriver a Roma. Or *tandem* restò di mandarli risposta. E cussi, andato, erano 20 cavalieri adunati, disse: Al nome de Dio! voio andar in Levante, in ajuto di quella illustrissima Signoria con l'armata. Lo consigliò mandasse prima parte. Rispose: Tuta sarà insieme *etc.* In la letera di 17, pur a la Signoria, come il capetanio have, per le do fuste tornò di Otranto, avisi di le cosse dil turecho; e cussi ozi si mete in hordine, dà danari a tutti, prepara e vol aver 12 milia combatenti, et 3000 fazi altri servicij. Dice la condition di l'armata, è 4 carachie grande zenoese, computà quella Galiana *noviter* asoldata, qual si aspeta di zorno in zorno. *Item*, una carachia cathelana di botte 1500; la nave dil signor de l'Infade de Demaga, carga di malvasia, in Candia; capetanio è il signor Zuane de la Liga. *Item*,

barze 33, et 20 caravele, galee 8, fuste 8, et palandarie do, per cavali 400. *Item*, 50 homeni d'arme, 800 cavali lizieri, et 8000 fanti, et ben in hordine di artilarie. *Item*, harà vituarie di ogni sorte suso, per mexi 6; ben è vero li manca el vino; et esso Florian li disse, ne haria in Levante. Et el prefato capetanio scrive a la Signoria una letera in yspagnuol, la copia di la qual sarà qui soto posta, traduta in vulgar.

*Copia di la letera dil capetanio di l'armada yspana a la Signoria nostra.*

Illustrissimo signor.

Io son venuto in questo regno de Sicilia *cum* la armada del re et de la rezina, mie' signori; son stado qualche zorno per provederla de quello che per la sua grandeza et longo viazo, *cum* forte tempo de calme, ne se ha possudo excusar; et più per non haver havuto aviso de l'esser de la guerra, ne la qual vostra illustrissima Signoria sta *cum* el turco. Al presente che son certificado de la necessità de Modom, per lo assedio de mar et da terra che li è d'atorno, ho deliberado, con lo ajuto de Dio, andar in suo soccorso, perchè el re et la rezina, mie' signori, me comandarono che questa sua armada, *cum* lo ajuto del nostro Signor, remediassse i pericoli nei qual el turco havesse posto la cristianità, et *signanter* in quello che fosse de conservation et acrescimento de questa illustrissima Signoria, la qual non in mancho grado la existima che 'l suo proprio. Del che è bona prova questo effecto, senza altra necessità, che la complacencia de vostra signoria illustrissima. Et seguendo questa, *cum* lo ajuto de Dio, io partirò de questo porto de Messina questo mexe de avosto a la via del Zante, *cum* tuta questa armada, che sono 4 charachie, 27 barze grosse, 26 caravele, 8 galie et X fuste, artegliaria competente, et X milia homeni per meter in terra, donde se convenirà, restando la armada in hordene. Don questo aviso a vostra illustrissima Signoria, perchè sapiate la voluntà de sue alteze, in quel che ve tocha, et perchè me mandiate dar adviso de quello sarete servidi che io faza, se più debo far de seguir questa impresa. El nostro signor, la vita et stado de vostra illustrissima Signoria guardi et acresca, come la desiderava.

Data in la cità de Messina, a di 27 avosto 1500.

La soto scrition in fin di la letera: Al comando de vostra illustrissima Signoria,

FERANDO CONSALVO *etc.*